



**Istituto di Istruzione Superiore**  
**“ITALO CALVINO”**  
**via Guido Rossa – 20089 ROZZANO MI**

**e-mail: [info@istitutocalvino.gov.it](mailto:info@istitutocalvino.gov.it)**  
**internet: [www.istitutocalvino.gov.it](http://www.istitutocalvino.gov.it)**

**telefono: 0257500115**

**fax: 0257500163**

Codice Fiscale: 97270410158

Codice S.I.M.P.I.: MIIS01900L

## Linee guida IIS Calvino per la mobilità studentesca

Un numero sempre crescente di studenti dell' IIS Calvino sceglie di fare un'esperienza di studio all'estero e diventa pertanto fondamentale definire e formalizzare una linea di comportamento unitaria nei confronti degli studenti che trascorrono il quarto anno (o una parte di esso) all'estero, in modo che i consigli di classe

- esprimano richieste e forniscano indicazioni omogenee sui contenuti e le competenze da acquisire
- al rientro non vi siano disparità di trattamento

### **L'Istituto:**

- recepisce le indicazioni MIUR che riconosce il valore della mobilità studentesca nella scuola secondaria di II grado lasciando piena autonomia di individuare gli adempimenti che si rendono necessari al fine della prosecuzione degli studi dei ragazzi che realizzano un percorso scolastico internazionale.
- ritiene l'esperienza un forte stimolo di crescita e maturazione personale che deve essere sostenuto e valorizzato.
- organizza il colloquio al rientro dello studente in Italia, volto a valorizzare l'esperienza in ottica pluridisciplinare.

### **Il Consiglio di Classe:**

- fornisce prima della partenza indicazioni allo studente sui contenuti disciplinari irrinunciabili per la prosecuzione degli studi al rientro.
- ha la responsabilità di riconoscere e valutare le competenze acquisite durante l'esperienza di studio all'estero.
- attribuisce il credito scolastico sulla base delle valutazioni della scuola estera e del colloquio, verbalizza esiti, curriculum e giudizio complessivo.

*Sede Coordinata: via Karl Marx 4 - Noverasco - 20090 OPERA MI - tel. 025300901 - fax 0257605250*

Indirizzi di studio in ROZZANO:  
*Istituto Tecnico - Settore Economico*  
*Indirizzo: Amministrazione, Finanza e Marketing*  
*Liceo Scientifico*  
*Liceo delle Scienze Umane*

Indirizzi di studio presso la Sede Coordinata di OPERA:  
*Istituto Tecnico - Settore Tecnologico*  
*Indirizzo: Agraria, Agroalimentare e Agroindustria*  
*Liceo Scientifico*





**Istituto di Istruzione Superiore  
"ITALO CALVINO"**  
via Guido Rossa – 20089 ROZZANO MI

e-mail: [info@istitutocalvino.gov.it](mailto:info@istitutocalvino.gov.it)  
internet: [www.istitutocalvino.gov.it](http://www.istitutocalvino.gov.it)

telefono: 0257500115

fax: 0257500163

Codice Fiscale: 97270410158

Codice S.I.M.P.I.: MIIS01900L

### La famiglia:

- informa tempestivamente il coordinatore di classe e la presidenza della partenza ed in particolare del periodo di studio che effettuerà all'estero e della destinazione.
- si impegna a mettere in atto tutte le strategie necessarie al positivo rientro a scuola e prosecuzione degli studi del/la figlio/a.

### Lo studente:

- si impegna a comunicare alla scuola informazioni che riguardano il curriculum scelto e a consegnare, al rientro, le valutazioni finali della scuola frequentata oltre ad un portfolio di attività, competenze e conoscenze acquisite che saranno oggetto del colloquio.
- partecipa ad eventuali corsi di recupero organizzati dalla scuola che possono contribuire a colmare lacune in alcune discipline non svolte all'estero.
- si impegna a colmare in modo autonomo i contenuti disciplinari irrinunciabili svolti dalla classe in sua assenza.
- invierà mensilmente al coordinatore di classe/tutor un Diario di bordo in formato elettronico sull'esperienza;
- al rientro risponderà al questionario di monitoraggio predisposto dalla scuola; esporrà una relazione/presentazione di tutto il percorso al Consiglio di classe che provvederà alla valutazione e alla certificazione delle competenze.
- consegnerà al coordinatore di classe/tutor, qualora svolga anche un periodo di work experience, il modulo di valutazione della 'work experience' compilato dal responsabile (supervisor) dell'azienda/organizzazione/istituzione dove si è svolta.

### Frequenza all'estero:

- Permanenza all'estero con rientro a gennaio, nel secondo quadrimestre: non si svolge colloquio ma lo studente presenta al consiglio di classe il portfolio di quanto svolto fuori sede che servirà anche a determinare il credito scolastico a fine anno.

Sede Coordinata: via Karl Marx 4 - Noverasco - 20090 OPERA MI - tel. 025300901 - fax 0257605250

Indirizzi di studio in ROZZANO:  
Istituto Tecnico - Settore Economico  
Indirizzo: Amministrazione, Finanza e Marketing  
Liceo Scientifico  
Liceo delle Scienze Umane

Indirizzi di studio presso la Sede Coordinata di OPERA:  
Istituto Tecnico - Settore Tecnologico  
Indirizzo: Agraria, Agroalimentare e Agroindustria  
Liceo Scientifico





**Istituto di Istruzione Superiore  
"ITALO CALVINO"  
via Guido Rossa – 20089 ROZZANO MI**

**e-mail: [info@istitutocalvino.gov.it](mailto:info@istitutocalvino.gov.it)  
internet: [www.istitutocalvino.gov.it](http://www.istitutocalvino.gov.it)**

**telefono: 0257500115**

**fax: 0257500163**

Codice Fiscale: 97270410158

Codice S.I.M.P.I.: MIIS01900L

Viene concesso allo studente un periodo di tempo (circa fine febbraio) al recupero nelle discipline non svolte nella prima parte dell'anno.

- Permanenza all'estero dell'intero anno scolastico: a settembre, prima dell'avvio del nuovo anno scolastico lo studente sostiene il colloquio con il consiglio di classe che poi attribuisce il credito nello scrutinio integrativo che si svolge per gli studenti con debito.
- Permanenza all'estero nel secondo quadrimestre: a settembre, prima dell'avvio del nuovo anno scolastico lo studente sostiene il colloquio con il consiglio di classe che poi attribuisce il credito nello scrutinio integrativo che si svolge per gli studenti con debito.

**Indicazioni dell'Istituto:**

- si suggerisce il quarto anno come periodo in cui effettuare l'esperienza.
- si sconsiglia l'esperienza a studenti che abbiano un profitto negativo.
- qualora lo studente concluda l'anno scolastico con debiti formativi a giugno, è tenuto a presentarsi per le verifiche secondo i calendari organizzati per i recuperi e rinviare la partenza a verifiche concluse.

**Alternanza scuola / lavoro per gli studenti in mobilità studentesca .**

L'Istituto ritiene che per gli studenti che frequentano l'anno scolastico all'estero sia da valutarsi l'intera esperienza come ALS /IFS. In effetti la permanenza di un anno scolastico in un paese straniero richiede comunque capacità di adattamento, abilità di problem solving, acquisizione di competenze, conoscenze ed esperienze assimilabili a quanto si richiede nell'alternanza scuola lavoro.

L'anno all'estero completa il monte ore previsto dall'attività curricolare dell'Alternanza Scuola Lavoro/IFS delle classi quarte: per il LS tot. 80 ore; per l'ITE tot. 200 ore.

*Sede Coordinata: via Karl Marx 4 - Noverasco - 20090 OPERA MI - tel. 025300901 - fax 0257605250*

Indirizzi di studio in ROZZANO:  
*Istituto Tecnico - Settore Economico  
Indirizzo: Amministrazione, Finanza e Marketing  
Liceo Scientifico  
Liceo delle Scienze Umane*

Indirizzi di studio presso la Sede Coordinata di OPERA:  
*Istituto Tecnico - Settore Tecnologico  
Indirizzo: Agraria, Agroalimentare e Agroindustria  
Liceo Scientifico*

